

	Mes	Trimestre
Valencia...	Ptas. 2	Ptas. 6
Provincias...		7/50
Extranjero...		

## GLOSA POLITICA

### El abuso del Poder

Es normal suponer que las sesiones del Congreso adquieran hoy máximo interés. El debate acerca de los haberes del clero proseguirá con el enojo de las oposiciones, que luego de aprobado el voto particular del señor Baeza Medina, insisten en que fueron objeto de desatenciones y de incumplimiento de promesas sus representantes en la comisión de Presupuestos.

Quizá el problema que produzca mayor encono sea el del traspaso de servicios, ingresos y contribuciones a la Generalidad catalana. Se conceptúa que la autorización solicitada por el señor Carner es algo desusado e incompatible con los fueros parlamentarios. Parece que el señor Guerra del Río presentará un voto particular con la firma de diputados pertenecientes a todos los sectores de la oposición, reclamando que la Cámara estudie el informe de la comisión mixta referente al traspaso. Los agrarios preparan una veintena de en-

miendas al artículo aludido y don Miguel Maura y los radicales se aprestan a combatirlos tenazmente.

Es ya hora de que en las alturas se busquen rutas de concordia y de transigencia. Al Gobierno debe importarle que no crezcan sus irconciliables adversarios dentro del predio republicano.

A este propósito es interesante reproducir una frase que desde Zaragoza atribuyen a don Alejandro Lerroux:

—La República debe cambiar su política en el plazo de dos meses bajo pena de vida...

No creemos que los grupos representados en el banco azul arrojen nuevamente la fuerza de los votos para que triunfen sus apetitos. Sería discreto y beneficioso para el régimen y para todos sus hombres que prevalezca la razón, la serenidad y el olvido de los egoísmos.

que en todo y para todo están con el Gobierno.

Esto ocurre, y no debiera ocurrir, en este Parlamento, cuya tercera parte por lo menos de sus individuos o no se interesa por el país o no presta su asistencia al Gobierno. Será ello muy lamentable por lo que significa; pero es verdad y ésta no debe ocultarse al país con omisión de detalles o tergiversaciones de los hechos. La Prensa tiene un indeclinable deber informativo y de crítica que ha de cumplir sinceramente.

Los periódicos de Madrid, sobre todo los dependientes de empresas industriales, casi todos neo-republicanos de después del 14 de Abril de 1931 y afectos repentinamente al Gobierno, pasan como sobre ascuas por todo esto y, pretendiendo en vano justificar su actitud de ministerialismo incondicional, salen con la multilla de que toda censura a esta situación gubernamental es atentatoria al régimen y va contra la República. Esto es completamente inexacto y perfectamente ridículo. Tal manejo de in-

scripción no puede servir ya para engañar a nadie.

Una cosa es la República y otra un Gobierno, más o menos desahogado en su gestión, a quien es en la Prensa obligatorio criticar y censurar cuando así lo requiera la defensa de los intereses generales del país, superiores a todo egoísmo particular y a toda bandera política.

JOSE CINTORA.

Madrid.

PARA «EL PUEBLO»

### PRO PRESOS

#### ¿HASTA CUANDO?

Meses atrás ya metí mi cuchara — libreme Dios, de en rancho alguno—; quiero decir que tomé parte en este asunto, que inclinará ya a risa si no moviera a lástima, a piedad hacia doce hombres jóvenes, a quienes olerá cabe decir a puchero de enfermo aquel rancho que no quisieron comer. Y ya entonces dije, en síntesis, que estaban en la cárcel «por no haber querido comer, en un país donde tanto han «comido» otros».

Ahora vuelvo al palete que una vez más en pro de esta causa justa, al recuerdo de varias circunstancias: la hidalga petición de unas mujeres valencianas; el pasado aniversario del último asesinato que la monarquía cometió con Galán y García Hernández; la libertad recobrada por algunos generales de las dictaduras y el retorno de algunos deportados de Villa Cisneros... ¡Ah! ¡Los presos del rancho! Siguen en la cárcel; aquello fué una indisciplina, nada menos.

El año se va y, posiblemente, con el que entra serán tres fechas de año las que conocerán encerrados los de San Miguel de los Reyes: 931, 932 y 933; tres años republicanos que no han dado coyuntura a la más leve amnistía en favor de estos desgraciados. Para ellos no son ni quince ni veinte meses de encierro, valen ya como tres años, aunque no debieron estar ni medio.

«Tela de araña llaman a las leyes: el pequeño animal se queda en ella; el grande la quebranta», dice el refrán. No concibo de que este preso ni el ratero que roba una gallina, acaso para comer, mientras haya criminales, más aún, asesinos, paseándose en libertad. Menos concibo, por lo tanto, que por no querer comer rancho se eche a cuestras todo el peso de la ley, tan sin «Tío, pásame el río!» Pero los aforismos, refranes, adagios, etc., han de «trabaja y así es el mundo. Y no hablemos de indisciplinas más o menos rancheriles, porque hay tantas y tan graves que, lejos del castigo, han sido recompensadas con honores...

Cuando las mujeres valencianas fueron a Madrid en plenos días conmemorativos de Galán, con cuya madre se avistaron y con la viuda de García Hernández, pensé que la noble empresa emprendida por Enrique Malboisson iba a terminar feliz y merecidamente con la libertad de esos pobres muchachos. Tremenda decepción, después. Un artículo de doña Paula de la Cal en EL PUEBLO me había puesto en guardia. Pero, ¿qué es preciso para levantar algunas lomas de plomo? Hacen bien en guardar un silencio—diría despectivo—, amargo lo mismo Malboisson que las generosas valencianas, a ver si la rutina olvida aquello de «contra el vicio de pedir, la virtud de no dar», si bien la virtud ha estado ahora en el pedir. Pero los demás debemos no callar sino sentir expresamente que aún sigan en la cárcel; repetir con todo respeto nuestro disgusto, recordando que apenas se alejó Don Quijote prosiguió don Juan Haldudo, el del Quintanar, su tanda de golpes contra Andresillo, atado a la encima.

La paradoja no nos impide ver claro, mejor dicho, con serenidad; porque es famoso ver cómo todo gazapo se escurre por las mallas de cualquiera defensa más o menos afortunada, por lo general, en todo proceso; y en cambio para estos soldados la triste paradoja es que se les indigestó un cocico que no comieron. La vida enseña, por eso a comer lo propio y lo ajeno, a devorar, a tener «buen estómago». Purgando su «delito» así, la injusticia invitará a estos prisioneros a purgar su estómago y acaso mañana devoren también más de la cuenta.

LA CRISTALERIA

de CONRADO COMES, instalada en la calle de Hernán Cortés, núm. 26, participa a su distinguida clientela, que desde primero de año, por mejora de local, se traslada a la

Gran Vía del Marqués del Turia, número 59

VINOS

González Byass

COÑAC

LOS TITULOS DEL EM-  
PRESTITO MUNICIPAL.  
AUTORIZADOS.

Ayer mañana, a las doce, fueron enviadas directamente al Banco de España 19.000 obligaciones de 500 pesetas de títulos municipales, es decir, nueve millones y medio de pesetas en garantía de los cinco millones de pesetas que constituían la operación de pignificación contratada por el Ayuntamiento con el Banco de Valencia.

Primera, porque su valencianidad corre parejas con su honorabilidad. Y, segunda, porque el que se escuda tras de un anónimo, no merece ni siquiera ser tomado en consideración.

CORRELIGIONARIOS:  
Hospédense en Madrid en el

Hotel Sevilla

(Antes Príncipe)  
— Todo confort —  
Pensión completa desde

11 a 15 pesetas

Calle Francisco Ferrer, 7

Antes Príncipe (esquina plaza Canalejas).

DR. HECTOR ALTABAS

Nicolás Salmerón, 9. — Valencia

(Antes, A. Gimeno)

Enfermedades del pecho y corazón — Lavado pulmonar — ELECTROTERAPIA. — Diatermia. — Ultravioleta. — Infrarrojo, etc. — RAYOS X

Consulta, de cuatro a seis

ESPECIFICOS

Farmacia Barona

Sorná, 1.—Teléfono 10.626

PROXIMA INAUGURACION

— DEL —

Gran H. Pensión Asturias

Avenida Blasco Ibañez, núm. 11; 3.ª y 4.ª

Cena de las Uvas

en Viveros

Autorizada la entrada

de carruajes

Teléfono 10.647

Se vende en farmacias a 190 pesetas cajita para 250 cigarrillos.

Se vende en farmacias a 190 pesetas cajita para 250 cigarrillos.

Se vende en farmacias a 190 pesetas cajita para 250 cigarrillos.

Se vende en farmacias a 190 pesetas cajita para 250 cigarrillos.



LA SEÑORA

Doña Vicenta Mocholí Soto

FALLECIO AYER

A LOS 77 AÑOS DE EDAD

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición apostólica de S. S.

R. I. P.

Sus desconsolados viudo don Pedro Ortega Comes; hijos don Miguel, don Vicente, don Amparo, don Vicente y don Fernando; hermanos doña Isabel, doña Antonia y don José; hijos políticos don Francisco Moreno, doña Leocadia Miralles y don Tomás Blanch; primos, sobrinos, nietos y demás familia, participan tan sensible pérdida y ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las once de la mañana, desde la casa mortuoria, Camino Real de Madrid, núm. 626, hasta la Cruz Cubierta, donde se despedirá el duelo; y al funeral, que se celebrará el día 4 de Enero, a las diez de la mañana, en la parroquial iglesia de la Cruz Cubierta, por lo que les quedarán agradecidos.

Sus desconsolados viudo don Pedro Ortega Comes; hijos don Miguel, don Vicente, don Amparo, don Vicente y don Fernando; hermanos doña Isabel, doña Antonia y don José; hijos políticos don Francisco Moreno, doña Leocadia Miralles y don Tomás Blanch; primos, sobrinos, nietos y demás familia, participan tan sensible pérdida y ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las once de la mañana, desde la casa mortuoria, Camino Real de Madrid, núm. 626, hasta la Cruz Cubierta, donde se despedirá el duelo; y al funeral, que se celebrará el día 4 de Enero, a las diez de la mañana, en la parroquial iglesia de la Cruz Cubierta, por lo que les quedarán agradecidos.

Sus desconsolados viudo don Pedro Ortega Comes; hijos don Miguel, don Vicente, don Amparo, don Vicente y don Fernando; hermanos doña Isabel, doña Antonia y don José; hijos políticos don Francisco Moreno, doña Leocadia Miralles y don Tomás Blanch; primos, sobrinos, nietos y demás familia, participan tan sensible pérdida y ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las once de la mañana, desde la casa mortuoria, Camino Real de Madrid, núm. 626, hasta la Cruz Cubierta, donde se despedirá el duelo; y al funeral, que se celebrará el día 4 de Enero, a las diez de la mañana, en la parroquial iglesia de la Cruz Cubierta, por lo que les quedarán agradecidos.

Sus desconsolados viudo don Pedro Ortega Comes; hijos don Miguel, don Vicente, don Amparo, don Vicente y don Fernando; hermanos doña Isabel, doña Antonia y don José; hijos políticos don Francisco Moreno, doña Leocadia Miralles y don Tomás Blanch; primos, sobrinos, nietos y demás familia, participan tan sensible pérdida y ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las once de la mañana, desde la casa mortuoria, Camino Real de Madrid, núm. 626, hasta la Cruz Cubierta, donde se despedirá el duelo; y al funeral, que se celebrará el día 4 de Enero, a las diez de la mañana, en la parroquial iglesia de la Cruz Cubierta, por lo que les quedarán agradecidos.

Sus desconsolados viudo don Pedro Ortega Comes; hijos don Miguel, don Vicente, don Amparo, don Vicente y don Fernando; hermanos doña Isabel, doña Antonia y don José; hijos políticos don Francisco Moreno, doña Leocadia Miralles y don Tomás Blanch; primos, sobrinos, nietos y demás familia, participan tan sensible pérdida y ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las once de la mañana, desde la casa mortuoria, Camino Real de Madrid, núm. 626, hasta la Cruz Cubierta, donde se despedirá el duelo; y al funeral, que se celebrará el día 4 de Enero, a las diez de la mañana, en la parroquial iglesia de la Cruz Cubierta, por lo que les quedarán agradecidos.

Sus desconsolados viudo don Pedro Ortega Comes; hijos don Miguel, don Vicente, don Amparo, don Vicente y don Fernando; hermanos doña Isabel, doña Antonia y don José; hijos políticos don Francisco Moreno, doña Leocadia Miralles y don Tomás Blanch; primos, sobrinos, nietos y demás familia, participan tan sensible pérdida y ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las once de la mañana, desde la casa mortuoria, Camino Real de Madrid, núm. 626, hasta la Cruz Cubierta, donde se despedirá el duelo; y al funeral, que se celebrará el día 4 de Enero, a las diez de la mañana, en la parroquial iglesia de la Cruz Cubierta, por lo que les quedarán agradecidos.

Sus desconsolados viudo don Pedro Ortega Comes; hijos don Miguel, don Vicente, don Amparo, don Vicente y don Fernando; hermanos doña Isabel, doña Antonia y don José; hijos políticos don Francisco Moreno, doña Leocadia Miralles y don Tomás Blanch; primos, sobrinos, nietos y demás familia, participan tan sensible pérdida y ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las once de la mañana, desde la casa mortuoria, Camino Real de Madrid, núm. 626, hasta la Cruz Cubierta, donde se despedirá el duelo; y al funeral, que se celebrará el día 4 de Enero, a las diez de la mañana, en la parroquial iglesia de la Cruz Cubierta, por lo que les quedarán agradecidos.

Sus desconsolados viudo don Pedro Ortega Comes; hijos don Miguel, don Vicente, don Amparo, don Vicente y don Fernando; hermanos doña Isabel, doña Antonia y don José; hijos políticos don Francisco Moreno, doña Leocadia Miralles y don Tomás Blanch; primos, sobrinos, nietos y demás familia, participan tan sensible pérdida y ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las once de la mañana, desde la casa mortuoria, Camino Real de Madrid, núm. 626, hasta la Cruz Cubierta, donde se despedirá el duelo; y al funeral, que se celebrará el día 4 de Enero, a las diez de la mañana, en la parroquial iglesia de la Cruz Cubierta, por lo que les quedarán agradecidos.

Sus desconsolados viudo don Pedro Ortega Comes; hijos don Miguel, don Vicente, don Amparo, don Vicente y don Fernando; hermanos doña Isabel, doña Antonia y don José; hijos políticos don Francisco Moreno, doña Leocadia Miralles y don Tomás Blanch; primos, sobrinos, nietos y demás familia, participan tan sensible pérdida y ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las once de la mañana, desde la casa mortuoria, Camino Real de Madrid, núm. 626, hasta la Cruz Cubierta, donde se despedirá el duelo; y al funeral, que se celebrará el día 4 de Enero, a las diez de la mañana, en la parroquial iglesia de la Cruz Cubierta, por lo que les quedarán agradecidos.

Sus desconsolados viudo don Pedro Ortega Comes; hijos don Miguel, don Vicente, don Amparo, don Vicente y don Fernando; hermanos doña Isabel, doña Antonia y don José; hijos políticos don Francisco Moreno, doña Leocadia Miralles y don Tomás Blanch; primos, sobrinos, nietos y demás familia, participan tan sensible pérdida y ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las once de la mañana, desde la casa mortuoria, Camino Real de Madrid, núm. 626, hasta la Cruz Cubierta, donde se despedirá el duelo; y al funeral, que se celebrará el día 4 de Enero, a las diez de la mañana, en la parroquial iglesia de la Cruz Cubierta, por lo que les quedarán agradecidos.

## El servicio público de transporte de viajeros en Valencia

Lo que pronosticábamos ayer sobre el mal estado de la instalación aérea de la Compañía de Tranvías, tuvo a las pocas horas plena y lamentable confirmación. Falto muy poco para que se registrara un hecho luctuoso en los anales de nuestra ciudad.

Decíamos ayer que los cables de la plaza de Emilio Castelar y frente a la estación del Norte, habían sido denunciados por los ingenieros municipales por ofrecer graves peligros para la integridad de los ciudadanos y, efectivamente, ayer a mediodía, poco después de la una, se cortó un cable en el momento en que transitaba enorme gentío por la Avenida de Nicolás Salmerón, frente al Instituto. El cable se desprendió en medio de grandes chispazos que sembraron la alarma entre los transeúntes y la feliz circunstancia de que no se registraran desgracias personales se debió exclusivamente a la pericia del conductor de un coche de la línea 7, que al observar que sucedía algo anormal se arrojó al suelo y a grandes gritos advirtió al público que se apartara. Un momento después, el tranvía quedó envuelto en humo y al surgir las primeras llamaradas, los pasajeros, presas del consiguiente pánico, se echaron por ambas plataformas. En este preciso instante el cable se cortó y al desprenderse primero sobre el vehículo parado y después, sobre el arroyo, contribuyó a sembrar la alarma, que aumentó cuando un tranvía de la línea 1, que seguía a unos metros de distancia, quedó también envuelto en llamas. La gente, asustada, corría en todas direcciones, refugiándose en los portales y tiendas y huyendo por las calles inmediatas. Inmediatamente, los pasajeros del segundo coche, que iba lleno, como el anterior, se abalanzaron hacia las plataformas temerosos de ser víctimas del incendio, que aumentaba por momentos hasta el punto de quedar ambos vehículos completamente inutilizados. Los chispazos y llamaradas llegaron a abrir un boquete en las mismas plantas metálicas de la parte delantera del tranvía de la línea número 7.

En el lugar del suceso se fué congregando numeroso público que censuraba unánimemente el pésimo servicio tranviario que soporta nuestra ciudad con una paciencia inverosímil y a lo que hay que poner inmediato remedio por el prestigio de nuestra ciudad y para salvar la integridad física de los vecinos.

El servicio quedó interrumpido durante largo rato y allí fueron acumulándose los tranvías en buen número hasta que se pudo remolcar los dos coches incendiados.

Lo sucedido sólo tiene una explicación: el abandono de la Compañía que ayer calificábamos de criminal.

Las censuras a tan desdichosa y avara empresa que de esta manera tan censurable juega con la seguridad personal de los valencianos, no debemos comentarla ya en el lamentable estado de toda la instalación aérea, sino también en los coches, que además de ser sucios, viejos y estar en un estado vergonzoso, indigno de la importancia de nuestra capital, carecen de los necesarios interruptores automáticos que en momentos de accidentes como el que registramos asegurarían la vida del pasajero y de los empleados al cortar el circuito.

Aparte de la alarma experimentada, los pasajeros sufrieron las molestias de transbordar para seguir el itinerario, lo que durante tres cuartos de hora tuvieron que hacer también los ocupantes de los tranvías que iban llegando al lugar del suceso.

Los forasteros que pudieran presenciar ayer el espectáculo que reñamos formarian un triste concepto de nuestra capital gracias a esa empresa que se creyó siempre omnipotente y que tiene por norma ciscarse con los valencianos, que tienen que soportar las consecuencias, a veces funestas, de «la avara povertá del catalani» que figura al frente de la poderosa Compañía de tranvías de Valencia. Proseguiremos.

LA CRISTALERIA

de CONRADO COMES, instalada en la calle de Hernán Cortés, núm. 26, participa a su distinguida clientela, que desde primero de año, por mejora de local, se traslada a la

Gran Vía del Marqués del Turia, número 59

VINOS

González Byass

COÑAC

LOS TITULOS DEL EM-  
PRESTITO MUNICIPAL.  
AUTORIZADOS.

Ayer mañana, a las doce, fueron enviadas directamente al Banco de España 19.000 obligaciones de 500 pesetas de títulos municipales, es decir, nueve millones y medio de pesetas en garantía de los cinco millones de pesetas que constituían la operación de pignificación contratada por el Ayuntamiento con el Banco de Valencia.

Primera, porque su valencianidad corre parejas con su honorabilidad. Y, segunda, porque el que se escuda tras de un anónimo, no merece ni siquiera ser tomado en consideración.

CORRELIGIONARIOS:  
Hospédense en Madrid en el

Hotel Sevilla

(Antes Príncipe)  
— Todo confort —  
Pensión completa desde

11 a 15 pesetas

Calle Francisco Ferrer, 7

Antes Príncipe (esquina plaza Canalejas).

DR. HECTOR ALTABAS

Nicolás Salmerón, 9. — Valencia

(Antes, A. Gimeno)

Enfermedades del pecho y corazón — Lavado pulmonar — ELECTROTERAPIA. — Diatermia. — Ultravioleta. — Infrarrojo, etc. — RAYOS X

Consulta, de cuatro a seis

ESPECIFICOS

Farmacia Barona

Sorná, 1.—Teléfono 10.626

PROXIMA INAUGURACION

— DEL —

Gran H. Pensión Asturias

Avenida Blasco Ibañez, núm. 11; 3.ª y 4.ª

Cena de las Uvas

en Viveros

Autorizada la entrada

de carruajes

Teléfono 10.647

Se vende en farmacias a 190 pesetas cajita para 250 cigarrillos.

Se vende en farmacias a 190 pesetas cajita para 250 cigarrillos.

Se vende en farmacias a 190 pesetas cajita para 250 cigarrillos.

Se vende en farmacias a 190 pesetas cajita para 250 cigarrillos.

# Doña Vicenta Sancho Granell

## Falleció ayer, a las 14 horas

A LOS 50 AÑOS DE EDAD

Sus afligidos viudo don Enrique Bonet Adsuara; hijos don Enrique, don Rafael y Abelardo; hermana doña Dolores; hermanos políticos, sobrinos y demás familia, tienen el sentimiento de comunicar a sus amistades tan sensible pérdida, rogándoles asistan a la conducción del cadáver, que se efectuará hoy, a las 15, desde la casa mortuoria, Don Juan de Austria, 36, al sitio de costumbre, por lo que les quedarán eternamente reconocidos.

# Remitido

Señor director de "Las Provincias", Ciudad.

Mi distinguido señor mío:

Seguramente por ser día de Inocentes, ocupa casi media primera plana de "Las Provincias" el escrito de un señor que agazapado tras la firma "X", quiere, desde Barcelona, colonizarlos y descubrirnos, a propósito de la conservación de parte de la fachada del convento de Jerusalén, lo que permite ser desmontada, lo que por tratarse de una de las mejores reliquias góticas de Valencia, se hará con todo el cuidado que requiere esta delicada clase de trabajos. El señor director sabrá quién es "X", que para mí y para los lectores del diario, no es más que un anónimo; pero por el respeto que me merecen los lectores, tengo que responder a sus alusiones, aun cuando los anónimos, pues a tal equivale dicha firma, ninguna respuesta merecen. Hubiera sido de celebrar que el señor director de "Las Provincias" se hubiera enterado antes bien del asunto, y pienso que en tal caso no habría mandado las cuartillas de "X" a las cajas. El concejal al que insidiosamente alude — es muy simpático para cierta clase de gentes menospreciar a los ediles involucrando la palabra "negocios" — no era ni pensaba ser concejal en la época en que adquirió el convento, y apenas ha ejercido como edil, primeramente porque al mes de ser elegido estuvo enfermo un año en la sierra, apartado de Valencia, y luego, por ser de los todavía ausentes del Ayuntamiento. Falso lo que escribe sobre la adquisición "me dicen que por poco dinero". Yo le ofrezco públicamente mi parte en el edificio del convento por mi precio de coste y gastos suplidos, sin ningún lucro mío. En pie queda mi envío por todo el mes de Enero de 1933, en el que se me habría de hacer efectivo dicho importe. Cuando uno no sabe lo que habla, se calla o se entera, antes de decir tonterías.

Como valenciano, debo declarar que soy tan amante como el que más de nuestra riqueza artística, y sin necesidad de acicate alguno, ha sido para mí motivo de preocupación la cuidadosa conservación y oportuno desmonte de dicha portada, cuando haya de ser derribado el edificio, haciéndolo bien asesorado por técnicos y artistas para que la portada no sufra el más pequeño deterioro. Lo que de la piqueta tenga que destruir aquellos primeros sillares, si se tiene en cuenta quiénes son las personas que forman el grupo comprador e intervienen en este asunto, sólo se le ocurre decirlo al que así la manteca.

Pocos meses hace que el que abajo firma tuvo la satisfacción de invitar a visitar el convento a intelectuales valencianos expertos y cultísimos, para oír sus indicaciones y consejos respecto a lo que procedía hacer. También, invitado por mí, fui visitado el convento por el presidente de la comisión municipal de Monumentos señor Durán y Tortajada—mi compañero de Concejo—quien con el celo que le distingue en beneficio de la ciudad, hizo la petición de la referida fachada gótica para que fuera a engrosar el caudal artístico de lo que muy en breve será Museo Municipal. Igualmente el delegado de Bellas Artes don Agustín Trigo se preocupó de este asunto y el pasado verano me habló de la portada artística en cuestión. Inútil decir que, llegado que sea el caso del derribo, habrán de ser tenidas en cuenta estas peticiones tan simpáticas que de carácter oficial se han recibido mucho tiempo antes que al nuevo descubridor del Mediterráneo se le ocurriera desahogarse tontamente hablando de profanaciones artísticas.

Bien hará, pues, «X» en cumplir su anuncio de devolver su título de «Correspondiente de la Academia de San Carlos», pues cuando uno no sirve para una cosa, lo mejor que puede hacer es marcharse. En propia y obligada defensa, debo rogarle publique íntegra y en el sitio preceptuado por la ley esta contestación a la alusión grosera que en su periódico se me hace, sin perjuicio de reservarme la adopción, en su caso, de otros recursos legales contra la persona que en esta cuestión no se ha atrevido a dar la cara.

Quedo de usted afectísimo seguro servidor G. S. M.

Ismael Barrera

# Juventud de Fraternidad Republicana de Ruzafa

El sábado se celebrará una gran cena popular, y a continuación el baile de las uvas, para conmemorar la entrada de Año Nuevo. El domingo también se celebrará un gran baile. Las dos veladas serán amenizadas por la excelente semiorquesta Los Rápidos.

# La bomba de ayer

A las 12:15 de la noche de ayer, estalló una bomba en la calle del Retol Viejo, número 9, entresuelo, destruyendo los cristales de las ventanas de aquellos lugares.

El explosivo fue colocado en la ventana del entresuelo donde tiene establecido su despacho de material eléctrico don Enrique Roig Artigas.

Las postas de que estaba cargada la bomba se incrustaron en la pared frontera a la citada ventana y en el marco de ésta, que quedó destruido.

# Doña Vicenta Sancho Granell

A las 14 horas de ayer y a los 50 años de edad, falleció en Valencia doña Vicenta Sancho Granell.

Inteligente y comprensiva, su trato la hacía sumamente agradable, estimándola en sus muchos merecimientos cuantos se honraron con su trato. A sus afligidos viudo don Enrique Bonet Adsuara, hijos y demás familia testimoniamos nuestra sincera expresión de pésame.

El entierro se efectuará hoy, a las 15 horas, desde la casa mortuoria, Don Juan de Austria, número 36, al sitio de costumbre.

# Doña Vicenta Mocholi Soto

El hogar de nuestro estimado y particular amigo don Pedro Ortega Comes, pasa en estos momentos por un doloroso trance. Su bonísima esposa doña Vicenta Mocholi Soto, a los 77 años de edad falleció en Valencia, sumiendo a los suyos en amargo desconsuelo.

De carácter afable, supo granjearse la estimación y el aprecio de cuantos en vida la conocieron y trataron, entre los que la noticia de su fallecimiento producirá una sorpresa difícil de aminorar.

A su viudo don Pedro Ortega, hijos y demás familia enviamos nuestro más sincero testimonio de pésame por la irreparable desgracia acaecida, deseándole la resignación suficiente para sobrelevarla con esforzado ánimo, singularmente al concejal don Miguel Ortega Mocholi, hijo de la finada y querido amigo nuestro.

La conducción del cadáver se verificará hoy, a las once de la mañana, desde la casa mortuoria, Camino de Madrid, 626, hasta la Cruz Cubierta, donde se despedirá el duelo.

# Don Juan Bautista Genovés Carles

A los 54 años falleció ayer el patrono de la industria de panadería, don Juan Bautista Genovés Carles.

Hombre probo, dedicado toda su existencia a la profesión, en la que obtuvo el cariño de todos cuantos con él se relacionaron y que apreciaban sus excelentes condiciones de carácter.

A sus desconsolados viudo doña Desamparados Ballester Dutrús, hijos y demás familia, hacemos patente nuestro sentimiento de pésame por tal desgracia.

La conducción del cadáver se verificará hoy, a las tres de la tarde, desde la casa mortuoria, calle de Escalante, número 187 (Cabañal), hasta la plaza de los Angeles.

# Teatrales

## APOLO

Gran acontecimiento.—Despedida de la compañía.—Don Gil de Alcalá, tarde y noche a precios populares

Para despedida de la compañía ha organizado hoy la empresa dos grandes funciones: a las 6,15 tarde y a las 10,15 noche, representándose la magnífica ópera cómica del maestro Penella, «Don Gil de Alcalá».

Mañana, presentación de la compañía lírica de Tomás Ros, que dirige el primer actor Miguel Tejada y que lleva como figura principal al eminente baritono Marcos Redondo.

La obra de debut es la zarzuela de Fernández Ardavin y el maestro Alonso, «La Parranda», que con éxito extraordinario interpretó el notable cantante Marcos Redondo.

Hoy se despachará el contaduría.

## TEATRO LIBERTAD

La empresa de este teatro, dispuesta a dar la mayor variedad posible al espectáculo en beneficio de sus asiduos concurrentes, ha hecho un gran esfuerzo económico contratando por cuatro únicos días a la gran compañía de zarzuela que dirige el popular y gracioso primer actor Anselmo Fernández, titular del teatro Apolo de esta capital, que debutará mañana viernes con un copioso programa, integrado por las zarzuelas de gran éxito «Katuska» y «La Dolorosa».

# Aviso a los gremios de ultramarinos, vinos y aceites

Ponemos en conocimiento de todos los poseedores de aparatos NERBI y de todos los interesados en adquirirlos, que los mismos están LEGALMENTE autorizados por el Gobierno español y son contruidos con el mayor esmero, empleando materiales inatacables por la acidez del aceite; por lo tanto, NO SON NOCIVOS A LA SALUD.

Todo esto lo garantizan, bajo su responsabilidad: Como fabricantes: Aparatos NERBI, Sdad. Ltda. Apartado núm. 5 — BILBAO

Como agente exclusivo para Valencia, Castellón y Alicante: JUAN R. SEBASTIA Játiva, 10—VALENCIA—Tel. 15.105

# APOLO

Hoy, tarde y noche, últimas funciones

# DON GIL DE ALCALA

Despedida de la compañía Precios populares

Mañana viernes, DEBUT compañía lírica de Tomás Ros, dirigida por el primer actor MIGUEL TEJADA, en la que figura el eminente cantante

# MARCOS REDONDO

con la zarzuela La Parranda Creación de Marcos Redondo

# Las fiebres malignas

Todas las fiebres malignas, fiebre puerperal, fiebre palúdica, tifus, escarlatina, sarampión, erisipela, gripe, son cortadas y combatidas en pocos días con este sencillo y maravilloso medicamento, que es la BOISSON BLANCHE del Abate Magnat.

«Cuando mi parto, allá en el año 1914, escribe la Señora B. N., fui víctima de la fiebre puerperal y mis familiares me consideraron en estado gravísimo. Una persona íntima me trajo algunos frascos de BOISSON BLANCHE del Abate Magnat, que me tomé, e imaginé cual no sería nuestra sorpresa y alegría al ver que la fiebre desapareció en dos días. Tan pronto como se presente el más mínimo acceso de fiebre, no olviden de hacer beber al paciente la BOISSON BLANCHE del Abate Magnat, tal como indica el prospecto que envuelve el frasco. En infinidad de miles de casos, este sencillo medicamento se ha bastado para vencer la enfermedad. El frasco de BOISSON BLANCHE del Abate Magnat, para hacer un litro de bebida tan excelente, se vende al precio de Ptas. 3'15 en todas las Farmacias.

# Teatros Obreras

Sindicato Profesional Autónomo de Obreros Panaderos (plaza de Cisneros, 5).—Convoca a junta general extraordinaria para mañana, a las cinco de la tarde, por primera convocatoria y a las 5,30 por segunda, para tratar asuntos de gran interés.

Sociedad de Obreros Tallistas-Decoradores.—Esta organización ruega a sus afiliados se pasen por la clase de dibujo mañana, de diez a doce horas, para cambiar impresiones sobre la marcha del conflicto.—La directiva.

Juventud U. R. A. de Campañar.—Celebrará el sábado el baile de las uvas, a las 9,30 noche.

Juventud Central de U. R. A. (plaza Pellicers, 4, principal).—Celebrará el sábado el baile de las uvas, siendo indispensable para el acceso al local la presentación del recibo del croriente mes.

# Partido Republicano Conservador

Aviso importante a los afiliados de los distritos de la Misericordia y Universidad

Por error en las convocatorias particulares cursadas a los señores afiliados de los distritos de Universidad y Misericordia, se pone en conocimiento de los mismos que se anulan dichas convocatorias y se procederá a una nueva convocatoria.

# REPUBLICA DEL ECUADOR

En el consulado del Ecuador, Gran Vía de Germanías, 49, se interesa la presentación de don Izardío Rey Bauza, casado en el Ecuador con doña Elena Drouet, para enterarle de un asunto importante.

# TEATRO LIBERTAD

Compañía de zarzuela Anselmo Fernández

Mañana viernes, diez noche, DEBUT

# Katuska y La Dolorosa

R. Ferrer, M. Gracia, L. Morino C. Bañuls y J. Riba

# OLYMPIA

Lunes próximo



Un gran rey... Un gran amor... Una hermosa mujer

Paso de minú... eco de pavana y en el fondo de popelina y tisa un bello idilio iluminado con arpegios de Bach.

Reproducción histórica, basada en un manuscrito de F. Carlsen y Hans Behrend, Dirección Friedrich Zelnik.

Música: Marc Roland

TINTA SAMA PARA SU ESTILOGRAFICA

PIANOS DE ALQUILER MAESTRO CHAPI, 3

# PESTALOZZI

Acababa de pasar la guerra por aquellas campiñas, con toda sus horribles iniquidades y de los bellos paisajes de aquellas regiones tan celebradas por sus encantos, sólo quedaban humeantes ruinas. Fue esto cuando los franceses quisieron imponer la Constitución unitaria a las federadas regiones que inmortalizaron el nombre de Guillermo Tell. Los campesinos, tan amantes de su independencia, defendieron sus libertades con gran heroísmo, pero inútilmente quisieron hacer frente a aquella invasión, pues quedaron vencidos y aniquilados por los franceses. La ciudad, lo mismo que las aldeas, fueron saqueadas y convertidas en cenizas.

Sobre aquellas ruinas, pocos días después de la horripilante hecatombe, un hombre meditaba sobre la crueldad humana, sobre el origen de tanta fiera en los hombres; paseaba sus tristes miradas por las abandonadas y destruidas casas, por los bosques calcinados, por todos los restos de granjas y aldeas. Hondamente impresionado ante las huellas de la maldad de una humanidad aún dentro del salvajismo, él pensaba sobre lo que había que hacer para evitar las guerras, para despertar en las almas el sentimiento verdaderamente fraternal.

Aquel hombre que así sufría por el espectáculo de tal devastación, era Pestalozzi, ese reformador de la enseñanza infantil, hinchado incansable contra todas las injusticias, misericordioso hasta el heroísmo, cuya memoria vivirá eternamente en el mundo.

En su anhelo de mejorar la condición humana, torturaba su mente para encontrar los medios más adecuados para esta regeneración. Los niños hambrientos, aterrados en su abandono, que vagaban entre las ruinas, le hicieron pensar en formar una nueva generación y decidió a ello, reunió a las desdichadas criaturas en una de las destruidas casas, que con sus manchas de sangre le recordaba constantemente su empeño de acabar con los odios y los rencores.

Allí se formó la escuela pestalozziana; esa escuela toda amor y alegría para los pequeños, donde la enseñanza es convertida en un goce y se despierta en el alma infantil el amor a la naturaleza y el amor a todo lo bello; esa enseñanza que ha dado normas a la pedagogía moderna.

Mas aunque se viene ensayando hace tiempo la salvadora escuela, aún no se ha comprendido su verdadero espíritu. ¡Cuán pocos han sido los maestros que han atendido a desarrollar en el corazón del niño los sentimientos humanitarios, antes de cargar la tierna inteligencia con conocimientos demasiado incomprensible para él.

Si la escuela pestalozziana hubiera sido aceptada en toda su delicada pureza, no subsistiría ese encono entre los pueblos, ese odio que aún continúa entre el niño francés y el niño alemán y que da impulso a esta nueva conflagración que nos amenaza.

Poco hemos adelantado en verdad en la propagación de los sentimientos de concordia predicados entre grandes sacrificios por el inmortal Pestalozzi. El día de su vida entera al amor recorriendo los campos por aquellos cantones helvéticos, para amparar a los niños pobres y darles sus bellas enseñanzas; él dió cuanto poseía y hasta imploraba la caridad pública para atender a sus pequeños discípulos; él, perseguido y asediado por los católicos, caminó con santa resignación por el más doloroso calvario, y todo ¿para qué? Para que la humanidad sigiera desentendiéndose de las benditas doctrinas predicadas por todos los Cristos que han muerto en patibulos o martirizados por la carnalizada persecución de los enemigos del bien humano.

Sin embargo, hay que tener la vista fija en esos sublimes redentores y seguir propagando sus enseñanzas en la forma que podamos, según nuestros conocimientos y nuestras energías, pensando únicamente en acelerar el día de la fraternidad entre los hombres. Nada se pierde; son cuantiosas las gotas de sudor, de lágrimas y de

# Los que honran la República

Es la figura del teniente coronel don Joaquín Tirado, de tal relieve y de tan acendrado cariño hacia los soldados que tienen la suerte de pertenecer a su regimiento, que más que de jefe debiérasele titular de segundo padre.

Digna del mayor elogio es la conducta que viene observando con todos ellos, como lo demuestra en los menús con que les obsequia en días tan señalados como las Navidades y primero de año y el interés que se toma con el fin de hacerles agradable su estancia en filas para que no echen de menos el cariño de sus familiares y al mismo tiempo las consoladoras y confortantes misivas dirigidas a sus padres, los cuales con lágrimas de gratitud y profundamente emocionados le dan las gracias por tan delicada atención.

Si todos los jefes imitasen la conducta de este veterano de la República, no cabe duda que ésta se afianzaria de forma tal, que podrían estar confiados y tranquilos sus dirigidos, ya que sus soldados al comparar la diferencia de trato entre los tiempos de la ignominiosa y caduca monarquía y de la naciente y justiciera República, se irían encariñando con ésta y se convertirían a la vez que en vigilantes defensores en amantísimos hijos.

Rasgos y actuaciones como éstos dignifican al que los ejecuta y enaltecen y honran a la República española.

JUAN PASCUAL.

# Primer sopar de confraternitat

Com oportunament s'anuncia en els periodics este sopar organitzat per l'Agrupació Valencianista Escolar per al dia d'ahir va assolir un gran exit, puix el nombre d'assistents fon mes nombros de lo que s'esperaba, reinant un ample esperit de confraternitat que's per a lo que s'habia organitzat el dit sopar puix cal entre'ls valencianistes un major unió, i ahir es va posar la primera pedra per al dit moviment, al fi del sopar, el president de l'Agrupació va llegir les adhesions rebudes que eren nombroses car de Castelló i Alacant s'esmeraren en adherir-se al nostre acte, assistint diverses personalitats dels esmentats pobles.



**Q**uién mandará en su casa este invierno?

No tolere que el frío sea otro invierno el dueño y señor de su hogar, siendo tan fácil y económico evitarlo con la calefacción

**XERRI Y BONORA**  
Proyectos y presupuestos gratis. Exposición y Oficina técnica:  
Isabel la Católica, 4  
Teléfono 11545 VALENCIA

y a la terminación del mismo les premió con una buena ovación. El público salió paulatinamente, comentando la gran actuación de los citados pelotaris en tonos encomiásticos, así como la labor del competente director de cancha, el famoso jugador Chiquet de Simat, que gracias a sus grandes conocimientos la afición muéstrase satisfechísima de su honrado comportamiento.

MARCAOR

**Lo que prescribe la Ciencia Médica para combatir la Arterioesclerosis**

He aquí una calamidad muy temible a causa de sus consecuencias, que pueden ser fatales, pero que es fácil evitar cuidándose a tiempo del artrismo.

Se dice que "cada uno tiene la edad de sus arterias"; la artritis es la oxidación de la vida y se puede decir que envejece a sus víctimas, especialmente cuando una vida desarreglada, el abuso del trabajo y los placeres se junta a una sobreproducción de ácido úrico, congénita o adquirida.

El mal empieza por la tensión habitual de las arterias, debida a la adulteración de la sangre. La cara es pálida, el enfermo se queja de dolores de cabeza con zumbidos en los oídos, hormigueo en las piernas, trastornos visuales, vértigos, opresión, sueño pesado con cansancio al despertarse.

Es necesario curar y evitar es los graves síntomas, crear mediante el empleo del URODONAL un drenaje úrico regular, que bastará casi siempre para rebajar la presión arterial, apartar las congestiones y disminuir la opresión cardíaca, alejando el grave peligro de la parálisis, siguiendo en esto el consejo de un eminente terapéutico:

Manifiesto que vengo empleando el Urodonal en casos de arterioesclerosis y en otros de diátesis úrica con buenos resultados.

**Dr. José MEGIA Y GARCIA**  
Director de la clínica La Latina MADRID

**DEPORTES**

**FUTBOL EN MESTALLA**

**Español-Valencia**  
El próximo domingo tendremos en Mestalla al C. D. Español, leader del actual campeonato nacional de Liga, primera división, el cual disputará al Valencia F. C. los puntos de este match.

Después de los triunfos obtenidos por el campeón catalán ante el Athlético de Bilbao, el Madrid, etcétera, etc., en que le ha colocado en el primer puesto de la clasificación, muéstrase este once como el mejor de la competición; por eso mismo la afición valenciana siente un verdadero interés por verle actuar.

El Valencia F. C., después de los dos tropezos que ha sufrido, tiene deseos de volver a contar con las simpatías del público valenciano y sale dispuesto a vencer al leader de la primera división.

Como quiera que existe un gran pedido de localidades y entradas para este encuentro, se ha dispuesto que la venta comience hoy, a las seis a ocho de la noche, en el local del Valencia F. C., Félix Pizcueta, 23.

**Valencia F. C.**  
Se pone en conocimiento de los señores que han hecho encargos anuales de tribuna del campo de Mestalla, para el próximo año 1933, que estas las podrán retirar hoy, de cinco a ocho de la noche, siendo indispensable su presentación para ocuparlas en el partido del próximo domingo, ya que las del corriente año han quedado nulas.

Se convoca a los señores socios a junta general extraordinaria que se celebrará el día 3 de Enero de 1933, a las siete de la tarde, en el local que oportunamente se anunciará y con arreglo al orden del día que se expresa en la tablilla de anuncios de la sociedad.

La Junta de Gobierno recuerda a los señores socios que si con arreglo al artículo 88 del reglamento en vigor no se reúne el número suficiente de asistentes a la Junta, ésta será convocada de nuevo y con carácter definitivo para el día 4 de Enero de 1933.

**Otro triunfo del Athlético Club Valencia**

Este potente equipo que tan grandes resultados está haciendo en la presente temporada en todos los campos que actúa, el día 26 de los corrientes venció de una manera aplastante al C. D. Pampero por el resultado de 3 a 0 a su favor, teniendo embotellado todo el partido.

El Athlético alineó a Requejo, Miranda, Canut, Aparicio, Escrivá, Serrano, Bataller, Montesinos, Francés, Sena y Carrasco.

**CICLISMO**

**Sociedad Velo Club**  
Campeonato social regional libre categorías

Aprobado el reglamento para esta carrera, se celebrará el día 1 de Enero de 1933, con el siguiente itinerario: salida a las siete y media de la mañana del local social, calle de Guillén de Castro, 103, pasando por Mislata, Torrente, Venta Cabrera, Turis, Alborache, Buñol, Venta Quemada (viraje), y regreso por Buñol y Chiva a Valencia, hasta el Paseo de la Alameda, con un recorrido de 120 kilómetros. Los premios que se conceden serán:

Primero.—Título de campeón, copa y 100 pesetas.  
Segundo.—Cincuenta pesetas.  
Tercero.—Veinticinco.  
Cuarto.—Quince.  
Quinto.—Diez.

Para esta carrera son válidas las licencias del año actual, quedando abierta la inscripción en el local social, hasta mañana, a las nueve de la noche.

Los coches seguidores deben solicitar autorización del comité organizador, no pudiendo seguir la carrera sin tal permiso.

**Una carrera para neófitos de la Peña Boluda, de Genovés**

La nueva entidad ciclista del pueblo de Genovés, Peña Boluda, recién afiliada a la U. V. E. quiere conmemorar la inauguración de su local social, llevando a cabo una carrera reservada a corredores principiantes.

El recorrido de esta prueba será el siguiente:

Genovés, Játiva, Llosa de Ranes, Alcántara del Júcar, Cácer, Sumacárcel, Navarrés, Boibate, Chella, Anna, Alcedia de Crespiñs, Canals, Ollería, Alfarrasi, Bellús, Játiva, Genovés, Lugar Nuevo Fenollet, Játiva y Genovés. Unos 90 kilómetros en total.

La fecha está fijada para el entrante mes de Enero.

**Juego de pelota TRINQUETE DE PELAYO**

Todo cuanto nosotros pudiéramos decir en esta crónica en honor de los jóvenes y afamados pelotaris Chelaet, Chiquet de Cuart, Mora II y Chiquet de Liria, sería pálido ante la brillantísima labor llevada a cabo en el partido jugado ayer por estos muchachos, que con su entusiasmo, voluntad y tecnicismo consiguieron hacer pasar una tarde agradabilísima a los muchísimos aficionados que tuvieron la suerte de presenciarlo.

Durante todo el encuentro, el público, imparcial, no cesó un momento de ovacionar las magníficas jugadas que llevaron a cabo

Lo barato, de balde escaro

FR. LUIS DE LEON

**Sello YER**

CONTRA TODA CLASE DE DOLORES

EL MAS CARO ENTRE SUS IMITADORES PERO MUY SUPERIOR A TODOS CIENTIFICA Y PRACTICAMENTE

Un buen consejo SI TIENE USTED

**TOS**

CATARRO, ERONQUITIS GRIPE, etc., toma **Peccoral Dr. Mollner**

Preparado en laboratorio Celta De venta en farmacias

**La Inglesa**

Para comprar los mejores preservativos dirigirse siempre, San Vicente, 98, La Inglesa.

**Chapas-Maderas**

**Fernando Cortés**

Ángel Guimerá, 5—Teléfono 12.823

**ALIENTO SANO**

**DENS**

QUIEN USA DENS CADA DIA, TIENE BOCA LIMPIA Y ALIENTO SANO.

TUBO, 2 PTAS. PEQUEÑO, 1,25 TIMBRE APARTE

PERFUMERÍA GAL MADRID. - BUENOS AIRES

**RADIO**

**Programas para hoy**

Valencia, ocho mañana, diario; una tarde, concierto:

«L'air de invencible», marcha, de Sousa; «Lidie», gavota, Fauchey; «El barquillero», fantasía, Chapi; «Serenade de luth», Wismar; «Marcha de las antorchas número 3», Meyerbeer; «Sakuska», vals, Bóddalo; «Sevilla encantada», pasodoble, J. Ibarra.

Seis, discos. Nueve noche, discos siguientes: Primera parte: «Sinfonía número 1», Beethoven; Adagio molto; allegro con brio; andante cantabile con moto; menuetto, allegro molto e vivace; adagio allegro molto vivace.

Segunda parte: «El pájaro de fuego», Stravinsky; Los jardines encantados; El pájaro de fuego y sus danzas; Súplica del pájaro de fuego; Juegos de princesas con pomos de oro; Ronda de las princesas; Ronda del rey Kostchei; Berceuse; Alegría general.

Barcelona, 715 mañana, cultura física y diario; una tarde, sobremesa; seis, trio y discos; radiofemina; ocho noche, discos y trio Habanero; conversación en catalán; recital a clarinete, orquesta y discos.

Madrid, diez noche, transmisión desde el Hotel Nacional.

Sevilla, nueve noche, orquesta y flamenco.

**ONDA CORTA:**  
Bucarest, 730 tarde, ópera, «Boris Godounov».

Budapest, 630 tarde, transmisión desde la Opera: «La reina de Saba».

Viena, 730 tarde, orquesta de cámara.

Bruselas, francés, ocho noche, orquesta.

Praga, siete tarde, transmisión desde la Sala Smetana.

Langenberg, siete tarde, música de Bach y Perosi.

Rabat, siete tarde, emisión árabe.

Estocolmo, 630 tarde, canciones. Sottens, siete tarde, comedia. Leipzig, siete tarde, hora entretenida.

Toulouse, 730 tarde, orquesta. Escocesa, ocho noche, teatro. Stuttgart, 630 tarde, concierto fin de año.

Varsovia, siete tarde, música ligera. El resto, variedades.

Correspondencia: D. Julio R. — Capital. — Coloque un buen elevador reductor, aún más necesario si se traslada temporadas al pueblo. ¡Ah!, y con Volta...; es precio económico y tendrá resuelto satisfactoriamente su preocupación; saludos.

**RADIO RALI**

Modelos del año 1933 con las lámparas modernas 57 y 38 Son los mejores, por eso son los más caros

Exclusiva para España: Luis Ojeda, Gran Vía Germanías, 53 Valencia — Teléfono 11.550

**Tauromaquia**

Jaime Pericás

El valiente novillero mallorquín Jaime Pericás, cuyo debut en Valencia aún recuerda gratamente la afición, y que en la actualidad se halla en Palma, ha tenido la gentileza de remitirnos el cuadro de las funciones tereadas durante la pasada temporada.

En resumen, Pericás ha toreado quince corridas; suspendidas por diversas causas, tres; perdidas por la grave cornada que sufrió en esta plaza, siete, con un total de corridas contratadas que asciende a 25.

Jaime Pericás, y este es su mayor elogio, ha estoqueado 29 toros, cortando 25 orejas.

Para la temporada que se avecina, Pericás cuenta ya con importantes contratos y valiosos ofrecimientos.

Así como suena, Fernando Domínguez parece decidido a tomar la alternativa de matador de toros la próxima temporada.

De la fecha y demás circunstancias no hay nada aún; pero en cambio, Domínguez ha firmado contrato con la empresa de Albacete para tomar parte en tres corridas durante la feria de Septiembre, con ganado de Concha y Sierra, Murube y Samuel Hermanos.

**LA MEJOR Y MAS BARATA**

Paquete de 10 hojas, 1'25

De venta en todos los establecimientos del ramo. — Depositario exclusivo

**D. FRANCISCO LLEDO**  
San Vicente, 62 — Teléfono 11.474

Impermeables para cama Hules, gomas, gabanés sacos Clausolles

**Bernardo Gil Hervás**

Procurador de los Tribunales le resolverá sus pleitos y cobros de créditos

Colón, 82 — Teléfono, 11070

**"LA FRANCESA"**

VENDE PRESERVATIVOS PRUBADOS A PRESENCIA DEL COMPRADOR. APARATO UNICO EN VALENCIA PADILLA 11

**Banco de Crédito Local de España**

ENTIDAD OFICIAL GOBERNADA POR EL ESTADO

**EMISIÓN CON LOTES**

AUTORIZADA POR LEY DEL 20 DE DICIEMBRE DE 1932.

**SUSCRIPCIÓN PÚBLICA**

25.000 CÉDULAS DE CRÉDITO LOCAL 5 1/2 POR 100, amortizables en 50 años como máximo a la par o por lotes, por sorteos semestrales que comenzarán en Junio de 1933

Estas cédulas participarán cada año, hasta su completo reembolso, en dos sorteos de lotes, comprendiendo respectivamente:

SORTEO DE JUNIO		SORTEO DE DICIEMBRE	
1 Cédula reembolsada por Ptas.	50.000	1 Cédula reembolsada por Ptas.	20.000
2 " " " "	5.000	2 " " " "	5.000
4 " " " "	2.000	4 " " " "	2.000
10 " " " "	1.000	14 " " " "	1.000

Lo que representa anualmente 38 Cédulas reembolsadas por ptas. 130.000, y al cabo de los 50 años, 1.900 Cédulas reembolsadas por ptas. 6.500.000.

La amortización de las Cédulas reembolsadas a la par se verificará en el sorteo del mes de Diciembre de cada año, y todas ellas se celebrarán ante notario.

Las Cédulas emitidas por el Banco de Crédito Local de España, son utilizables para la formación de reservas de las Compañías de Seguros, para la constitución de fianzas y depósitos, y son admitidas por el Banco de España en garantía de préstamos y créditos, así como por el Banco Emisor, y se cotizan además en las Bolsas oficiales.

La suscripción pública a título irreducible se abrirá el día 30 y se cerrará el día 7 de Enero próximo, o en el momento de quedar solicitados todos los títulos, a cambio de

9 por 10, o sean ptas. 460 por Cédula pagaderas en el acto de la suscripción, con cupón 1.º de Abril próximo.

Puntos de suscripción en Valencia:  
Banco Hispano Americano. Banco de Valencia.  
Banco de Bilbao. Banco Central.  
Banco Español de Crédito. Banco de Aragón.  
Banco Español del Río de la Plata  
Banco Internacional de Industria y Comercio

**CERVEZA**

La preferida por su calidad

**LA CRUZ DEL CAMPO**

Depositarlos: Vicente Ruiz; Industria Vinícola S. A. — Teléfono 30.604 (Grao) Valencia. — Agente de ventas: Luis Morro, Avenida del Puerto, 121, Valencia.

**Más barato que nadie**

**TURRONES Y CASCAS**

Los fabricados por el especializado Santiago Domingo, sólo se expendrán en

**LA VIENESA**

Calle San Vicente, 16, y en los Hornos y Pastelería de

**MANUEL HERRERO**

Calle Pi y Margall, 7

# Espectáculos

## Teatro Principal

Gran compañía cómica  
Mora - Espantaleón - Barroso  
HOY JUEVES

A las 6'15 tarde:  
Décima matiné moda de abono  
**No me bese, por favor**

A las 10'15 noche:  
**No me bese, por favor**  
Mañana, grandes funciones populares. Butaca, 250 pesetas. A las 6'15 tarde y 10'15 noche, «Lo que habían las mujeres»

## APOLO

HOY JUEVES  
DESPEDIDA DE LA COMPAÑIA  
Precios populares

Butaca, TRES pesetas  
A las 6'15 tarde y 10'15 noche:  
**Don Gil de Alcalá**  
(Éxito grandioso)  
Butaca, TRES pesetas  
Mañana, debut de la compañía lírica, en la que figura el eminente divo MARCOS REDONDO, en su gran creación, LA PARRANDA

## Teatro Ruzata

Compañía de revistas

Hoy jueves, dos funciones:  
A las seis tarde:

## Mi costilla

es un hueso

A las 10'15 noche:  
**Mi costilla es un hueso**  
La verdadera obra de éxito en Madrid, Barcelona y Valencia

## ESLAVA

COMPANIA DE REVISTAS

VELASCO  
HOY JUEVES

A las 6'15 tarde y 10'15 noche: 58 y 59 representaciones de la obra de mayor éxito de la temporada

## EL CRO Y EL MORO

Fantástica presentación  
Ruidoso éxito



## EN LA PLAZA DE TOROS

El circo campeón de las novedades  
Hoy, a las cuatro, especial; a las 6'30, moda y a las 10'30, doble  
Expectación enorme con los  
Caballos romanos  
El elefante mag  
Oso musical

Equilibristas, saltadores, musicales  
Hoy, jocosa parodia de gran alegría, por los famosos clowns

## HERMANOS DIAZ

## TEATRO ALKAZAR

Calle del General San Martín  
Tranvías números 6, 7 y 8

Sábado 31 Diciembre, DEBUT de la compañía de comedias cómicas

Primera actriz: Carmen Nieto  
Primeros actores:  
Manuel Rodrigo y Manuel Domínguez  
A las 10'15 noche:

## El orgullo de Abacete

## Cine Ideal

SONORO WESTERN ELECTRIC

Revista de actualidades  
UNA COMICA

Ballena musical  
(Dibujos sonoros)

Luz de Montaña  
Por la bellísima Jean Crawford  
Deliciosa comedia sonora de largo metraje

De frente..., marchen

Por Conchita Montenegro, Juan de Landa, Raimundo Tirado y el artista que nunca ris. Buster Keaton (Pamplinas). Totalmente hablada y cantada en español

## Cine Doré

DOS AMIGOS

Cinco partes, emocionantes

NEUMATICOS

Siete partes, por Bessie Love y Harrison Ford

TOSCA

Cinco partes. Gran creación de la genial Francesca Bertini y Gustavo Serena

Mañana:

La mujer soñada

Por Ariette Marchal y Tony D'Algy, secundados por los diestros Márquez, Corrochano y Magritas



A las 5'45 y diez noche:



Los grandes nombres en un drama grandioso

## OLYMPIA

Hoy jueves - Programa

Seis tarde y 10'15 noche:

Estrenos:

Una película cómica

El rey de la selva

Película de dibujos

NOTICARIO FOX

La mejor información cinematográfica

Pícaros amigos

Por Tom Brown, Maureen O'Sullivan y James Gleason

¡Y la revelación de un actorazo de ocho años!

Mickey Rooney

¿Quiere usted conocer tres sinvergüenzas de una sola pieza?

¿Quiere convencerse? Venga a ver «Pícaros amigos»

Deliciosa comedia, chistosísima

unas veces y el resto más alegre que «unas pascuas» ¡Un aperitivo para el buen humor!

¡Un elixir para la risa!

## COLISEUM

Hoy, a las 4'30 y 9'15 noche:

Colosal programa

Una revista

## NIEBLA

Hablada en español, por los esposos Rivelles

Dibujo sonoro

Una hora contigo

Por Maurice Chevalier y Jeanet Mac Donald

## Cinema Goya

4'30 tarde y 9'45 noche:

REVISTA FOX SONORA

CUPIDO, CHOFER

Hablada en español, por Luana Alcañiz y Manuel Arbó

Dos reestrenos de categoría

Quería un millonario

Por Joan Benet y Spencer Tracy

La dama del 13

Por Elisa Landi, Ralph Bellamy, Neil Hamilton, Myrna Loy y Gilbert Roland

Lunes, acontecimiento:

La danza roja

Grandiosa superproducción rusa. Creación de Dolores del Río, Charles Farrell y Andrés de Segurora

Esta película fue prohibida su proyección por gobiernos anteriores

## Gran Teatro

CINE MUDO

Calefacción central

Hoy, cinco tarde y 9'30 noche:

Dos extraordinarios estrenos

Desilusión de Periquito

Dibujos

Éxito de la preciosa comedia

Sueños de amor

De sugestivo argumento

Éxito de la popular obra de Dicenta, la mejor adaptación que se ha hecho de la misma

## JUAN JOSE

Creación de los famosos: Adelqui Millar y Manolita del Río

Presentada con gran propiedad

## QUIZO

HOY

A las 5'45 tarde y 10 noche

## Lucien Baroux y Alice Field

EN



Toda la espiritualidad exquisita de la gracia parisina, con una música encantadora

## CIRCO ESPAÑA

INSTALADO EN EL LOCAL LA SEYERA JUNTO AL GRAN TEATRO

EXITO formidable de la grandiosa compañía que actúa en este circo. Verdaderas atracciones

ESPECTACULO MARAVILLOSO

Funciones a las 3'15 tarde; a las 6'15 gran matiné y a las 10'15 noche función especial.

## CINE VERSALLES

GRAN GALA TRAVESTI

Derroche de lujo y presentación, por Ivan Petrovich

MONSIEUR DE FOX

Hablada en español, por Luis Alonso

LA TAQUIMECA

La opereta más alegre, la de mejor música y el mejor argumento, cantada por Mary Glory

Lunes próximo: Gran acontecimiento:

TRADE HORN

La película milagro, totalmente hablada en español

## BATACLAN

Music-hall - Cabaret American Bar - Gran pista luminosa - Dirección J. LLIRI

Éxito de las estrellas CARMEN MARUCHA, JULIA ESPINOSA, TRINI GIMENO, TERESITA ANDRES, CARMELITA PASTOR.

Todas las noches los diez animadores de la gran Orquesta Jazzy de los Dierier

Jazz Orchest y el negro CARUSO. Éxito de las bellezas DORITA COSTA, POLA ANGELINA, CELIA DOLIA y ROSSE MARIE.

## ALKAZAR

Dancing - Cabaret - Bar Americano

Pista luminosa - 50 bellas bailarinas de salón - 40 atracciones

Hoy, grandes éxitos, entre ellos, Marujita Heredia, A. Durán Meller, de los Ríos. Hoy debut del Ballet alemán Bocz-Bal et (cuadros plásticos)

## Gran Teatro - CINE MUDO - Calefacción

Hoy, gran acontecimiento: Éxito de la extraordinaria película, adaptación ampliada de la popular obra de don Joaquín Dicenta

titulada

## Juan José

Notablemente interpretada por los artistas

Adelqui Millar y Manolita del Río

## CONDAL

Equipo R. C. A. Phonophone

A TRAC. ON. Dibujos sonoros

## ¡Cualquiera toma el amor en serio!

Por Jenni Jugo. Música de Wilhelm Gross

Lunes:

## CARBON

(La tragedia de la mina)

## Trinquete Pelayo

Hoy, a las 2:30 de la tarde, dos grandes partidos de pelota, por los afamados pelotaris:

Primer partido:

Cuart, Liria y Fernando, contra

Guara, Peris y Fusteret, p.

Segundo partido:

Bailo y Juliet, contra Pedro

y Mora I

Escalera cuerda.

## MESTALLA

Próximo domingo

Sensacional partido de Liga primera división

## C. D. Español, de Barcelona - Valencia F. C.

(Campeón regional)

(Campeón valenciano)

Hoy, venta entradas, de seis a ocho noche, Félix Pizcueta, 23

## TEATRO RUZAZA

Hoy, a las seis y a las 10'15 de la noche.

## Mi costilla es un hueso

La revista cumbre de esta temporada en Madrid, Barcelona y Valencia

FASTUOSA PRESENTACION

## LA PALOMA

Hoy, a las 4'30:

Butaca, UNA peseta

(Éxito) (Éxito) (Éxito)

## LA PALOMA

Última producción de

DOLORES DEL RIO

y LEO CARRILLO

Con fragmentos y canciones en español

Completarán el programa

otras películas cortas

## Café plaza de Toros Villa Rosa

La catedral del arte flamenco

Éxito grandioso del monumental CUADRO FLAMENCO

(El mejor de España)

Dirigido por el célebre guitarrista

Miguel Borrull

tomando parte los famosos

Conchita Borrull «La Capitana»

y el cantaor de gran expectación

Canario del Alba

Todos los días, de diez noche a la madrugada

Semana próxima importantes debuts

## Cine Giner

(Pilar, 7)

Desde 4'30 tarde

ARRIBA EL TELON

Opereta musical interpretada por

John Barrymore, Dolores Costello y Louise Fazenda.

Anny Ondra, en su mejor producción sonora

ANNY Y LOS CARTEROS

TABU

Drama basado en una leyenda sagrada de los indígenas de la Polinesia.

DIBUJOS SONOROS

## Cine Progreso

LA ULTIMA JUGADA

Emocionante película con adaptaciones musicales.

LA GIRL DEL MUSICAL

Deliciosa opereta por la sin rival Anny Ondra.

TODA UNA VIDA

La más emocionante película, totalmente hablada en español, por Carmen Larrabeiti y Tony D'Algy.

El público ha salido satisfechísimo, ya que, hasta el fin de la película, el interés, la intriga y el enigma, no decaen un solo momento, máxime cuando tanto Jhon en su papel de Arsenio Lupin, y Lionel en el del comisario Guehard, rivalizan en alcanzar su triunfo máximo... Ambos están portentosos de acción, aun cuando para nuestro gusto es más perfecta, más acabada la labor de Lionel Barrymore.

La presentación de «Arsenio Lupin» es verdaderamente adecuada y sin faltar un solo detalle. La sonoridad es también excelente. Son dos factores en los que, desde hace mucho tiempo, consigue la supremacía la Metro.

La producción tiene momentos de fina comicidad ante la serie de burrias que sufre el comisario por Arsenio Lupin, que fueron muy celebrados por el público.

También debemos consignar la buena impresión que nos produjo la presentación de la novel artista Karen Morley. No es un papel, el suyo de Sonia, que consagra a una artista, pero, sin embargo, da ocasión para que el público se fije en su figura y en su belleza, al par que se la ve desenvuelta ante la cámara. Además, su voz suena muy agradable.

En definitiva, «Arsenio Lupin» es una buena película. Además, es muy comercial. Lo cual se traduce en llenazos.

## Royal Cinema

Socorro, 8

Desde las 4'30 tarde:

EL TREN DE LOS SUICIDAS

(Sonora)

La película de las emociones:

RANGO

(Sonora)

CARBON

La tragedia de la mina. — Angustioso tormento de 400 hombres sepultados vivos

DIBUJOS SONOROS

## A los colaboradores espontáneos

Advertimos una vez más a los colaboradores espontáneos, que no se devuelven los originales ni se sostiene correspondencia acerca de los mismos.

## DEL CINEMA

LOS ESTRENOS

AVENIDA

«La Paloma»

Con este título presenta la casa americana Radio Pictures su primera producción larga—ya estrenó algunos films cortos—en esta temporada y su presentación, sin llegar a ser de un éxito grande, puede definirse en que ha sido del agrado del público.

Nada menos que Dolores del Río—la estrella mejicana que, debido a enfermedad, estuvo alejada más de un año de la pantalla—; Leo Carrillo, el triunfador en varias bandas sonoras, y Norman Foster, otro galán que también estaba postergado, han sido los tres elementos interpretativos que el director Herbert Brenon eligió para la adaptación cinematográfica de la obra teatral de David Belasco, que en los teatros americanos se hizo milenaria. Y como era de esperar, a William de Barón, encargado general de la producción, hasta hace poco tiempo, Radio, no le pareció mal este reparto.

Y, nosotros, ahora que hemos visto el film, también podemos atestiguar el beneplácito del aficionado valenciano ante la labor realizada por estos artistas, especialmente Dolores del Río, en el suyo de Lolita la cantante y Leo Carrillo en el suyo de don José María López y Tostado, «el mejor caballero de todo Méjico».

Hay algunos fragmentos en castellano, así como una canción cantada por Dolores del Río.

En suma: «La Paloma» convenció y pasó muy bien. Ahora, que esperamos de la Radio otra producción de mayor envergadura. Los tiene y debe ofrecerlos al público en plazo breve.

## CAPITOL

«Arsenio Lupin»

A pesar de cuantos hayan exercido al cinema en su modalidad detectivesca, el aficionado valenciano gusta de estos enigmáticos asuntos, como se ha probado con el éxito de aquella que este film Metro ha proporcionado a la empresa de este suntuoso salón.

Claro está que el éxito no hubiera sido tanto si aparte de su asunto—una de las muchas aventuras del célebre ladrón de guante blanco, Arsenio Lupin—interesante y bien desarrollado, no se hubiera intercalado el accidente de que los dos famosos artistas Lionel y Jhon Barrymore eran los principales protagonistas de esta producción. Y también por la dirección admirable de Jack Coway. To dos estos factores aunados han sido los que han hecho el éxito extraordinario de «Arsenio Lupin».

El público ha salido satisfechísimo, ya que, hasta el fin de la película, el interés, la intriga y el enigma, no decaen un solo momento, máxime cuando tanto Jhon en su papel de Arsenio Lupin, y Lionel en el del comisario Guehard, rivalizan en alcanzar su triunfo máximo... Ambos están portentosos de acción, aun cuando para nuestro gusto es más perfecta, más acabada la labor de Lionel Barrymore. La presentación de «Arsenio Lupin» es verdaderamente adecuada y sin faltar un solo detalle. La sonoridad es también excelente. Son dos factores en los que, desde hace mucho tiempo, consigue la supremacía la Metro.

La producción tiene momentos de fina comicidad ante la serie de burrias que sufre el comisario por Arsenio Lupin, que fueron muy celebrados por el público.

También debemos consignar la buena impresión que nos produjo la presentación de la novel artista Karen Morley. No es un papel, el suyo de Sonia, que consagra a una artista, pero, sin embargo, da ocasión para que el público se fije en su figura y en su belleza, al par que se la ve desenvuelta ante la cámara. Además, su voz suena muy agradable.

En definitiva, «Arsenio Lupin» es una buena película. Además, es muy comercial. Lo cual se traduce en llenazos.

## SINOVIA.

## Más sucesos

ATROPELLO

Julian Gil Blas, de 17 años, domiciliado en Doctor Oloriz, 31, fué atropellado por el auto de la matrícula de Valencia número 8.060, resultando con una contusión abdominal, probable lesión visceral, fractura del tercio inferior de la tibia derecha.

Pronóstico grave. Fué curado en el Hospital.

CAIDA





# TRANSPORTES MONLLOR

BARCELONA: Calle Parque, 1. Teléfono 16.219  
Servicio diario por ferrocarril G. V. (directo), para paquetería, encargos, género, sin embalar, equipajes y mercancía en general.  
Servicios especiales entre Barcelona y Valencia, de domicilio a domicilio.

LOS MAS RAPIDOS Y ECONOMICOS  
Servicio regular por camión, para muebles y mercancías delicadas.  
Mudanzas de muebles.  
Acarreos y camiones de todas clases.

VALENCIA: Calle Clavá, 13. Teléfono 12.011  
Servicio regular por camión, para muebles y mercancías delicadas.  
Mudanzas de muebles.  
Acarreos y camiones de todas clases.

## ADUANAS

ACADEMIA ITURRIAGA - AGUIRRE  
convocadas - Textos ajustados programas - FUENCARRAL, 77, MADRID.

Próximo Enero, nuevos grupos preparación Cuerpos Pericial y Auxiliar. Dos últimas oposiciones obtuvimos números 1 y 2 y 50 por 100 de plazas

## Accesorios para automóvil CASA RIERA

Lauria, 19, VALENCIA Teléfono 10.006

## LA HUERTA VALENCIANA. Señoras y caballeros



Llegó la hora del reparto a los compradores, de los típicos Almanaque rebosantes de valenciana (día de Clot, Nochebuena) época de El Palletter, creación exclusiva por el afamado «as» de asuntos valencianos J. Barreira. Alguien hará tarde.

### COMPARE PRECIOS:

- Mantas tigradas cámara, tres pesetas.
- Mantas tigradas canónigo, 4/50 pesetas.
- Mantas tigradas matrimonio, cinco pesetas.
- Mantas lana para campo y viaje, 130 por 210, tres pesetas.
- Pana bazadora, traje caballero, metro, tres pesetas.
- Mantas lana Paencia, 7/rs. matrimonio, 10 pesetas.
- Dos toallas rusas para varios usos, 0/05.
- Toreras afelpadas de color para señora, dos pesetas.
- Pañetes de lana lisos, colores a elegir, metro, 1/50.
- Tapetes de paño y de dril, bordados en seda, dos pesetas.
- Panas estampadas y lisas para batas, moda, metro, dos pesetas.
- Lanillas para lutos, negro garantizado, metro, 0/70.
- Inglesina blanca, confección ropa interior, metro, una peseta.
- Refajos punto inglés para señora, tres pesetas.
- Un corte gabán lana Locarno superior, 12 pesetas.
- Gamuzas y pañetes estampados, quimonos, metro, una peseta.
- Un corte colchón de piel para la cama, 4/50.
- Curado flor algodón, para sábanas, metro, 0/75.
- Cortes de traje estambre para caballero, 15 pesetas.
- Mantas algodón para planchar, 0/75.
- Mantos cama matrimonio, bordados, 14 pesetas.
- Alfombras, buen surtido en clases y colores, desde ocho pesetas.
- Mantelitas para comida, 6/6, en colores, siete pesetas.
- Jersey sueter de punto para señora, tres pesetas.
- Calcetines algodón, muy fuertes, en colores, 0/35.
- Pisanas y vieiris grises para guardapolvos, metro, una peseta.
- Medias de hilo, suela doble, todos los colores, una peseta.
- Una pieza, Holanda, ropa interior, cuatro pesetas.
- Sábanas lienzo, una pieza, para la cama, 2/50.
- Opal en colores para ropa interior, desde 0/60.
- Colchas semipiqué para la cama, cinco pesetas.
- Paños muletón para lavar pisos, 0/05.
- Camisas cosidas y bordadas para señora, 0/90.
- Camisas popelín para caballero, 3/50.
- Trajes afelpados en color para caballero, 6/50.
- Dos pañuelos de bolsillo, 0/05.
- Camisetas punto inglés, tubulares, para señora, dos pesetas.
- Delantales fuertes para la cocina, 0/40.
- Medias algodón para señora, 0/50 pesetas.
- Pañuelos crespón seda estampados, sigurne pollo, una peseta.
- Bufandas tapabocas escocesas, 0/50 pesetas.
- Mantas algodón blanqueadas, para la cama, 2/50 pesetas.
- Alfombras terciopelo, para los pies de la cama, 1/75 pesetas.
- Jerseys de lana para caballero, tres pesetas.

NOTA. — Vendemos y venderemos todos los tejidos a la cuarta parte de los que anuncian que venden barato y no estampan precios por no caer en el ridículo. Grandes remesas de mantas de todas las clases y tamaños, aprecio nunca vistos. No equivocarse:

### LA HUERTA VALENCIANA

Calle Linterna, 21, entresuelo (frente a la estereria). Teléfono, 11452

## Máquinas ALFA

Coser y bordar Fabricación española  
Bobina central completa, 380 pesetas  
RADIO COLONIAL, GLORITONE y otras marcas, desde 200 pesetas  
GRAMOLAS maleta, desde 100 pesetas



Escopetas mochas, triple 140 pesetas  
Bicicletas niños, a 135 pesetas  
Bicicletas hombre, a 225 pesetas

Gran surtido en discos para gramófonos, obras completas  
Ventas al contado y a plazos

## H. ESTREMS - Pi y Margall, 14

## Palacio del Mueble

(Nombre registrado)

AL CONTADO Y A PLAZOS SIN FIADOR

Comedor compuesto de aparador con vitrinas, una mesa comedor de doce cubiertos y seis sillas tapizadas, 560 pesetas, pagadero a diez pesetas semanales  
Dormitorio compuesto de armario de dos lunas, tocador, cama matrimonio con sommier primera, dos mesitas de noche, dos butacas y una silla tapizadas  
831/50 pesetas pagadero a 12/40 pesetas semanales y mensual 53/15 pesetas

## Casa Cañizares

(Esta casa no tiene sucursales)

Despacho central: Correjería, 41 - Teléfono 12.325

### Calzado casi regalado Juguetes gratis

## Algargatera Valenciana

SAN VICENTE, 152

Vende las alpargatas y los zapatos para los niños, más barato que nadie y además regalará juguetes para Navidad y Reyes, a sus clientes

Alpargatas, desde 0/50 — Zapatos, desde dos pesetas  
Zapatillas, desde una peseta

Enorme surtido — ¡sólo hasta Reyes!

Niños, señoras, caballeros:

Todos a comprar a Algargatera Valenciana  
SAN VICENTE, 152

## ¡Constructores! ¡Proletarios!

Waters completos, a 45 pesetas  
Resistentes a los ácidos, garantizados, incurateables



Únicamente en  
**Ferretería Ruzafa**  
Pi y Margall, 61  
Teléfono 11.456

## LA BANCA DEL MUEBLE

Ventas a PLAZOS sin fiador

### Colón, 48

EXPOSICION INTERIOR

## Compañía Trasmediterránea



Relación de los servicios que presta esta Compañía  
SERVICIO FIJO RAPIDO QUINCENAL MEDITERRANEO-CANTABRICO

Salida quincenal los viernes para Almería, Motril, Melilla, Málaga, Sevilla, Huelva, Vigo, Villagarcía, Coruña, Musel, Santander y Bilbao.

SERVICIO FIJO BI SEMANAL CON BALEARES  
Salidas de Valencia los lunes a las 20 horas para Palma-Mañón y los jueves a las 20 horas, para Ibiza-Palma. Llegadas los lunes y jueves a las siete horas de Palma a Ibiza, respectivamente.

SERVICIO FIJO BI SEMANAL CON BARCELONA  
Con salidas de Valencia los miércoles y sábados a las diez de la tarde y de Barcelona los lunes y jueves a las ocho de la noche.

SERVICIO FIJO PARA LOS PUERTOS DEL MEDITERRANEO, NORTE DE AFRICA Y CANARIAS  
Con salidas de Valencia quincenalmente los viernes, admitiendo carga y pasaje.

NUOVA LINEA DE FERNANDO POO  
Con salida el día 16 de cada mes, a las 21 horas, para Alicante, Cartagena, Cádiz, Las Palmas, Tenerife, Río de Oro (actualmente), Monrovia, Santa Isabel y demás puertos del continente, admitiendo carga y pasaje.  
Para informes: DELEGACION DE LA COMPAÑIA en Valencia, Muelle de Pontente letra A; teléfono 20.980 y 30.999.

## CONSULTORIO CLINICO Doctor LOPEZ

Venéreo - Sífilis - Matriz

606-914

Visita económica, tres pesetas

De diez a once y de cinco a nueve noches  
SAN VICENTE, 93, principal

## Negocio importantísimo

Cedo exclusiva para provincia de Valencia para la venta de artículo de enorme consumo, patentado por veinte años; prefiero fabricante y comerciante que dispongan de local. Informarse personalmente, en Hotel Avenida, J. Muñiz, 2, Carreño. Horas, de tres a cinco.

### Acordeones

Los hallará en la fábrica de Rafael Torres, desde seis a doscientas lengüetas, ocarinas, con certinas, guitarras, violines, etcétera. Cuentas armónicas de todas clases.  
Fábrica: Norte, 7. Despacho: Santa Balalá, 6 (junto a Moratín). Teléfono número 10.793

### Mesas y veladores

Compra-venta y alquiler de mesas, veladores y sillas para cafés. Se alquilan heladoras, se compran y venden estanterías y mostradores.  
Se alquilan servicios completos para banquetes, bodas y bautizos, a precios económicos  
CASA PALETS  
Calle del Hospital, 18. Teléfono 11.082.

### Falleros

Manos muñecos fallas podréis adquirirlos, casa Pascual, calle Jardines, 7.

### Se vende chalet

en Benicafap, frente al apeadero del tren, con huerto espacioso, precio muy módico, cobriéndose solamente el valor del solar. Razón, en la Administración de EL PUEBLO, señor Gisbert.

### Bicicleta

excelente, completamente nueva y en condiciones especiales, se vende.  
Para verla y tratar, casa García, Don Juan de Austria, 9.

### Escuela de chófers

Aspirantes a chófers; no se dejen engañar: antes acuda a ORTIZ, escuela establecida 22 años, la más práctica y acreditada. Mucho ojo con los trucos, timos y chanchullos. En rapidez, seriedad y economía, lo hallará en ORTIZ, calle Cirilo Amorós, 70, jojo, al 70

### CARBONES

PARA COCINA Y CALIFICACION

Galleta primera, 100 kilogramos, 14 pesetas; ídem segunda, 100, 13; Llama, 100, 12; Granza, 100, 11; Antracita, 100, 22; Cok, Gas, picado, 100, 12; Cok, Patent, 100, 15; Cok, plata, 100, 16; Panes, inglés, 100, 13. Servicio a domicilio, desde 100 kilogramos en adelante  
Pedidos, al teléf. 30.244. Avenida del Puerto, 250. Vicente Ibáñez

### Se vende

piano estupendo, magníficas voces, color nogal, con tres pedales.  
Calle de Gracia, 53, primero.

## ALQUILERES

Todo inquilino debe pedir su revisión para reducir el alquiler si lo paga con exceso.  
El CENTRO DE NEGOCIOS ha obtenido en todas sus gestiones importantes reducciones, y en algunos casos más del 50 por 100 de rebaja sobre el alquiler que venían pagando. Nos complacemos en dar a usted una INFORMACION GRATUITA acerca de este asunto.

Centro de Negocios: Unión Fer. ovlaria, 16  
Teléfono 12.850

## CLINICA DEL DOCTOR CORELLA ENFERMEDADES SEXUALES DEL HOMBRE Y DE LA MUJER

La primera consulta, cinco pesetas; sucesivas, a tres  
606-914, DIEZ PESETAS  
De 10 a 1 y de 5 a 9 - C. San Vicente, 88, oral.

## Por teléfono



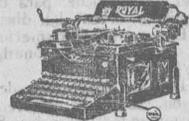
y sin necesidad de abandonar su negocio, puede usted solicitar precios, descuentos, dibujos y presupuestos para su campaña de publicidad.  
En cualquier periódico de Valencia, de España y del mundo entero podemos publicar el anuncio que usted necesita.

## BOLETOS Y PRESUPUESTOS GRATIS

Agencia Roldós  
Avenida 14 Abril, 34 - Teléfono núm. 14.661  
VALENCIA

### Underwoods

y Royals  
100 máquinas en existencias garantizadas cinco años  
Ahorre dinero y no pierda tiempo.



ECONOMIC 600 pesetas, más el 10 y cinco por 100 de descuento adicional hasta fin de Diciembre corriente.

CAMBIOS  
VENTA a plazos, 15 meses crédito.

COMPRO sus máquinas viejas pagando todo su valor.  
Consulte al teléfono 11.758.

### Aguilella

Poeta Querol, núm. 12  
VALENCIA

### Arboles

Almendros, gran cantidad, clase Marcona.  
Olivos, plantas formadas.  
Arboles frutales, extensa colección en todas las variedades. Naranjos, limoneros y mandarinas, especialidad de la casa. Teléfono 29, abonado. Benetisser. Catálogos gratis.  
José Dalmau.—Paiporta.

### Caridad

La desea un matrimonio. Está parado mucho tiempo el marido y la mujer enferma, con una hija de corta edad.  
Tenerías, núm. 16, primero, segunda.

### Se traspasa

La lechería sucursal Francisco Semper 2, por no poderla atender su dueño. Razón: En la misma.

### Traspaso

establecimiento con dos puertas y vivienda, con géneros o sin ellos, en punto céntrico, por no poderlo atender.  
Razón: Bolsería, 37.

### Delage 17 H. P.

siete plazas, conducción interior, completamente nuevo, a toda prueba, se vende.  
Razón: Libertad, 63, Cabañal, de cuatro a seis.

### Máquina Singer

Vendo una máquina de coser y bordar muy nueva, con motor y su luz, de último modelo, como verán en la carta de pago; de convenir sin motor también para verla, calle de San Pedro Pascual, núm. 4, bajo, por Guillén de Castro.

## ¡OTROS OJOS LOS VERAN!

Se lustraron con **2 EN 1** que limpia y conserva el calzado

EN TODOS COLORES. No acepte imitaciones.  
Depositarlos: Eduardo Sen e Ioh y Com.  
Calle Consejo de Ciento, 469 - Barcelona

—¡Oiga!... ¡Oiga!...  
—Sí... aquí el 10.006. Casa Riera.  
—Acéites: Castrol, Vacuum, etcétera. Michelin, India, Goodrich.  
—Sí, toda clase de accesorios y recambios para automóviles.  
—Bien. Quecá anotado su pedido, que se le servirá en seguida.

## CASA RIERA LAURIA, 19

## EL ARTE EN EL MUEBLE

### LATORRE

FABRICA Y EXPOSICION  
Calle de Denia, núm. 53  
Visiten el ALMACEN DE VENTAS: GRAN VIA DE GERMANIAS, 7 (Junto a Calle de Sevilla)  
SIEMPRE MODELOS NUEVOS, MUEBLES DE TODOS PRECIOS, ECONOMIA, BUEN GUSTO, SOLIDEZ

# HOTEL CONTINENTAL

PENSION

Este acreditado establecimiento, con todo confort y situación inmejorable, ha terminado sus reformas aumentando el número de habitaciones y a tal efecto inaugura para año nuevo

## un servicio especial muy económico

para señores estables, matrimonios o familias que por su larga estancia en la capital precisen un hospedaje bien y módico.

### ALFREDO CALDERÓN, 8

TELÉFONO 10.926 VALENCIA

## EL PUEBLO

### BOLETIN DE SUSCRIPCION

Nombre y apellidos \_\_\_\_\_  
calle \_\_\_\_\_ número \_\_\_\_\_ piso \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_  
(Estráense indicar si prefieren se deje el periódico en sitio distinto al domicilio del suscriptor.)

# PAÑERÍA MALLENT

Único almacén en Valencia dedicado exclusivamente a la venta de Pañería y Forrería

PÉREZ PUJOL, 10 (entre Lauria y Barcas), Valencia  
Venta al detall al precio de mayor

Apuntes para el Estatuto Valenciano

Conferencia sobre Historia Valenciana, pronunciada por nuestro colaborador Roger Boty, en el Centro Republicano Autonomista del distrito de la Misericordia

(Continuación) Antes de entrar en el primer cuarto del siglo XIII, que es cuando empieza el gran esplendor del idioma valenciano...

Del mismo siglo es el catalán Guillermo de Bergadán, hijo de Berga, quien compone sus poesías en provenzal-valenciano...

Este condado de Barcelona lo fundó Wifredo el Velloso a últimos del siglo IX, aunque hay bastantes historiadores que atribuyen su fundación más reciente...

Pero no han sido ellos sólo los que han pretendido dejar a la nación valenciana sin nada de su tan legítimamente ganada gloria...

enseñanza del idioma valenciano en nuestras escuelas y en nuestros liceos. Y esto que es un avarallamiento intolerable...

Mas continuemos. Entrada Valencia como Reino propio, con legislación, idioma y personalidad propia...

En la historia de Europa escriben que «no había pez ni monstruo en el Mare Nostrum que no llevase marcadas sobre su dorso las cuatro barras valencianas»...

Valencia, vuelta a la cristiandad, es la primera ciudad en el mundo que prescinde de la Era de César e introduce en Europa la Era cristiana actual...

La «Divina Comedia» del excelso Dante, es traducida por primera vez en España y en lengua valenciana por nuestro Andrés Febrier...

Vida Republicana

JUVENTUD PARTIDO DE UNION REPUBLICANA AUTONOMISTA DE LA MISERICORDIA

Esta entidad celebrará junta general ordinaria mañana, a las diez de la noche, para tratar del siguiente orden del día:

Lectura del acta anterior, dación de cuentas, renovación de cargos, ruegos y preguntas.

Dada la importancia de esta reunión, se ruega encarecidamente asistan todos los socios...

AGRUPACION FEMENINA EL AVANCE

La Agrupación Femenina El Avance, con domicilio calle Sagunto, núm. 103, celebrará junta general ordinaria para hoy jueves...

Los asuntos a tratar son los siguientes:

Lectura del acta anterior. Dación de cuentas. Renovación de cargos. Ruegos y preguntas.

Con el número de socios que asista los acuerdos que se tomen serán válidos.—La secretaria.

AGRUPACION FEMENINA DE LA CASA DEL PUEBLO RADICAL

Esta organización celebrará junta general ordinaria hoy, a las nueve de la noche por primera convocatoria y a las diez por segunda...

Lectura del acta anterior, dación de cuentas, renovación de cargos, ruegos y preguntas.

Se recomienda la asistencia, advirtiéndose que serán válidos los acuerdos que se tomen con el número de asociadas que asista.

AGRUPACION FEMENINA FERMIN GALAN

Esta organización celebrará junta general ordinaria, para tratar el siguiente orden del día:

Lectura del acta anterior, dación de cuentas, renovación de cargos, ruegos y preguntas.

Por lo interesante de la reunión, se ruega la puntual asistencia.—La presidenta, Enriqueta Comas.

CENTRO REPUBLICANO CAMINO DEL CABANAL

En el local social del Centro Republicano La Unión se celebrará el domingo junta general ordinaria, a las 3.30 de la tarde por primera convocatoria...

Dación de cuentas, renovación de cargos de la directiva, comunicación de acuerdos y ruegos y preguntas.—El secretario, Fermán Navarro.

DISTRITO DEL HOSPITAL

Se convoca a los componentes de la Junta de distrito, a los presidentes de casino y juventudes...

Como los puntos a tratar son de vital interés, se ruega la puntual asistencia.—El presidente, Vicente Corbi.

ASESORIA DE INSTRUCCION PUBLICA Y BELLAS ARTES DEL PARTIDO REPUBLICANO AUTONOMISTA

A los señores que componen la sección de Bellas Artes, se les convoca a la reunión que se celebrará mañana, a las cinco y media de la tarde...

GODELLA

La Casa de la Democracia de esta localidad convoca a junta general extraordinaria para el sábado, a las 21.30, para tratar el siguiente orden del día:

Lectura del acta anterior, dimisión del pleno de la directiva, nombramiento de la nueva junta para el año 1933.

Se advierte que serán válidos los acuerdos que se tomen con el número de socios que asista.

ALDAYA

La Agrupación Femenina Republicana de esta localidad pone en conocimiento de sus afiliadas y simpatizantes que con arreglo a uno de los más altos fines por

que está fundada esta organización procederá el domingo, a las once horas, al reparto, con toda solemnidad, de juguetes entre los niños...

Quedan invitadas todas las agrupaciones del distrito de Torrente.—La presidenta, Isabelita Plascencia.

Unión Republicana Autonomista

Se ruega muy encarecidamente a todos los casinos, agrupaciones femeninas y Juventud Central, se sirvan contestar lo antes posible a la circular de esta comisión de Hacienda...

Gobierno civil

UNA INSTANCIA DE ENTIDADES DIVERSAS EN LA QUE SE PIDE AL GOBIERNO AUMENTE LA FUERZA PUBLICA QUE PRESTA SERVICIO EN NUESTRA CIUDAD

El señor Afán de Ribera nos comunicó que le había sido entregada una instancia suscrita por la Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación...

En dicha instancia se pide que se recabe del Gobierno el aumento de la fuerza pública para poder, de este modo, poner coto a atentados y agresiones...

El gobernador dará seguidamente curso al escrito para que llegue a conocimiento del ministro de la Gobernación.

PARA QUE SE CUMPLAN LAS BASES DE TRABAJO

Visitó al señor Afán de Ribera el alcalde de Liria, que le dio cuenta del incumplimiento de las bases de trabajo que fueron aprobadas por patronos y obreros...

El gobernador le dijo que advertirá a éstos que como dichas bases tienen fuerza de obligar, si se siguen negando a cumplirlas, que se le notifique e impondrá las sanciones a que haya lugar.

CON MOTIVO DE UN REPARTO EN CANALS

También visitó al gobernador una comisión de vecinos del pueblo de Canals que le dieron cuenta de que el reparto efectuado allí por un delegado de este Gobierno estaba siendo objeto de numerosas protestas...

El señor Afán de Ribera conferenció con el alcalde de dicho pueblo, a quien advirtió que debe dar cauce legal a dichas protestas...

Los felices contrayentes fueron la simpatísima señorita Trinidad Arcís, con nuestro distinguido correligionario don Francisco Carrasco...

Aero Popular de Levante

Hoy, a las siete y media de la tarde, se celebrará en el salón dorado de la Lonja, la conferencia de divulgación que organiza esta sociedad a cargo de los señores Usano, de la F. U. E. y Peñañero...

El domingo 4, a las once de la mañana, se celebrará en Vallejo un festival a beneficio del Aero, jugándose un interesante partido de fútbol...

El domingo 4, a las once de la mañana, se celebrará en Vallejo un festival a beneficio del Aero, jugándose un interesante partido de fútbol...

LA BARCA «GRAO»

Los trabajos de salvamento

Durante todo el día de ayer continuaron activamente los trabajos para arrastrar hacia el puerto la barca «Grao».

El remolcador y los vaporcitos de pesca, a pesar de lo impropio de su labor, sólo consiguieron sus propósitos a medias...

A las seis y media de la mañana del remolcador y de los vaporcitos para «embalarla» o sujetarla nuevamente y arrastrarla por bajo del agua hasta el interior del puerto...

Se espera con ansiedad el resultado de estos trabajos, por toda la población marinera.

Carta de Nueva York

Hoover, deja paso franco

Las deudas de guerra constituyeron la preocupación fundamental del presidente Hoover, y una vez celebrada la elección para la primera magistratura del Estado...

A este fin, el actual presidente lanzó al futuro unos amigos sondeados encargados de hacer llegar a Roosevelt las determinaciones de Hoover respecto a las deudas...

El mutismo del presidente electo intranquilizó al actual, que adoptó una postura cautelosa, pero la cautela resbaló también por la eficiencia política de Roosevelt...

En Roosevelt hay la esperanza de un gran político internacional. A. FERNANDEZ VALDES

(Prohibida la reproducción.)

SUCESOS

DESGRACIA O SUICIDIO?

Poco después de las cuatro de la tarde de ayer, en la calle de Guillén de Castro, junto a la isla del tranvía situada entre las calles del Hospital y la de Maldonado, un tranvía de la línea número 5, arrolló a un hombre de unos 40 ó 45 años...

Este suceso, según versión de unos testigos presenciales, tiene toda la apariencia de un suicidio, pues la víctima marchaba por el centro de la vía al encuentro del tranvía...

El suicida vestía elegantemente gabán azul, traje obscuro y zapatos de charol.

Llevaba en la mano una cartera fuertemente asida, y este detalle es el que hace sospechar si la víctima marchaba por la vía distraído buscando, tal vez, alguna dirección...

El juez de guardia, que lo era el del Mar, con el forense señor Arroyo, habilitado señor Casademunt, procedieron a la diligencia de reconocer y levantar el cadáver...

No pudo ser identificado.

Por la cédula que se le encontró en la cartera que tenía asida en la mano, se supone que el muerto pueda ser don Clemente Marco Yuste, de 46 años, maestro nacional de Bugarra.

También se encontró en la cartera una tarjeta de visita a nombre de doña Pilar Marco, respaldada con la dirección siguiente: Perriodista Castell, número 9.

LESIONADO AL ROMPERSE LA BICICLETA

Vicente Serrano Galindo, de 16 años, ingresó ayer tarde, en el Hospital, víctima de un accidente por rotura del cuadro de la bicicleta en que corría...

El juzgado municipal instruyó diligencias.

ACCIDENTE DEL TRABAJO

Juan Lloréns Salvador, de 24 años de edad, soltero, vinatero, hallábase ayer tarde desahogando unos bocoyes de plomo en la puerta de su casa...

Mientras le asistían, en una de las convulsiones, cayó al suelo desde la cama donde fue depositado y se dio un golpe con el mármol de la mesilla colocada junto a la cabecera del lecho...

Pronóstico grave.

En la escalera de la casa número 16 de la calle de Clarachet, fueron encontrados, por unos inquilinos de la misma, los siguientes objetos: un alfiler rígido «Favorit», una batería tipo B. 158 y un farol «Riemen» para motocicleta...

El juzgado municipal instruyó diligencias.

La guardia civil realiza activas pesquisas para averiguar quienes pudieran ser el autor o autores del crimen.

LESIONADO

A la Casa de Socorro de Ruzafea fue conducido por los guardias municipales números 18 y 293, un hombre llamado Tomás, que presa de un fuerte ataque epiléptico, fue recogido en la vía pública.

Mientras le asistían, en una de las convulsiones, cayó al suelo desde la cama donde fue depositado y se dio un golpe con el mármol de la mesilla colocada junto a la cabecera del lecho...

Pronóstico grave.

SE LE AMPUTA LA PIERNA A LA SIRVIENTA VICTORIA GARCIA

A las cinco y media de la tarde, los doctores López Trigo, padre e hijo, ayudados por los practicantes señores Sorribes, Baixauli y Miranda, procedieron a la amputación de la pierna de la infeliz sirvienta Victoria García...

Objetos abandonados

En la escalera de la casa número 16 de la calle de Clarachet, fueron encontrados, por unos inquilinos de la misma, los siguientes objetos: un alfiler rígido «Favorit», una batería tipo B. 158 y un farol «Riemen» para motocicleta...

El juzgado municipal instruyó diligencias.

DESCUBRIMIENTO DE UN CRIMEN

En el término municipal de Paiporta y en una casita conocida por la calle de Pablo, fue hallado por unos vecinos el cadáver de un pordiosero llamado José Pérez Hernández (a) El Rojo.

Por las señales de lucha que pudieron apreciarse en el cadáver y el hallazgo, junto a él, de una baraja y una cartera con los papeles esparcidos, se deduce la posibilidad de un crimen por robo.

El juzgado municipal instruyó diligencias.

La guardia civil realiza activas pesquisas para averiguar quienes pudieran ser el autor o autores del crimen.

Mosaicos Sandalinas Avenida Puerto, 6. Tel. 10.241